

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 38 (1966)

**Heft:** 3: Espaces verts et jeux d'enfants

**Vereinsnachrichten:** La session annuelle de l'Union suisse pour l'amélioration du logement

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# habitation

Notre couverture :

Ce vaste espace vert aménagé avec un soin rare pour les jeux des enfants se trouve dans le quartier Heiligfeld à Zurich.

Photo : Ingeborg Heise.

(Archives de « Pro Juventute ».)

19

---

**Edition** Section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, avenue de Rumine 2, 1005 Lausanne

---

**LAUSANNE**  
Fr. Gilliard, architecte  
F. Hermenjat, secrétaire général du Cartel HSM  
E. Virieux, architecte

**GENÈVE**  
Dr A. Montandon  
E. Martin, architecte

**NEUCHÂTEL**  
F. Decker, architecte

**Comité de patronage** **FRIBOURG**  
R. Aeby, architecte

---

**Rédaction** Jean-Pierre Vouga, architecte FAS-SIA, place de la Riponne 10, 1005 Lausanne, tél. (021) 21 68 40

---

**Comité de rédaction** Président : A. Maret  
Membres : MM. G. Borel, A. Hœchel, A. Jaquet, J.-P. Vouga, M. Weiss

---

**Administration et publicité** Avenue de Tivoli 2, 1007 Lausanne  
Chèques postaux 10 - 66 22  
Tél. (021) 22 60 43

---

La revue HABITATION est l'organe officiel des sociétés coopératives d'habitation affiliées à l'USAL Section romande de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, de la

**FAS** Section romande et genevoise des architectes suisses, de

**SYNTEC** Syndicat général des employés techniques, Genève, de

**SDT** Société des dessinateurs et techniciens du canton de Vaud

**Diffusion**

---

**Abonnements** Suisse : Fr. 14.40 par an. Etranger : Fr. 18.-. Prix du présent numéro : Fr. 1.50. Chèques postaux 10 - 66 22

---

## La session annuelle de l'Union suisse pour l'amélioration du logement

aura lieu à Saint-Gall  
les 21 et 22 mai 1966.

Les délégués auront l'occasion de prendre part à diverses visites et d'assister à une représentation au Théâtre municipal de Saint-Gall.

La section organisatrice s'efforcera de rendre le séjour des délégués aussi agréable et intéressant que possible. Elle compte sur une forte participation à cette assemblée générale dont l'ordre du jour sera publié dans le prochain numéro.

## Espaces verts et jeux d'enfants

Présentation du Groupement des paysagistes romands . . . . .	20
Espaces verts et urbanisme . . . . .	21
Le niveau de vie au Danemark . . . . .	49
La forte activité de la Coopérative d'habitation du personnel fédéral, Zurich . . . . .	53
Population et production agricole . . . . .	61
Loger le peuple . . . . .	65
La route d'évitement est-elle un cadeau ? . . . . .	69
La vente de terrains et le désendettement agricole . . . . .	71
Paris en l'an 2000 . . . . .	73
L'aménagement régional dans le canton de Zurich	75
Bibliographies :	
Une œuvre de pionnier dans le secteur du bois . . . . .	75
« Les Monuments d'Art et d'Histoire du Canton de Vaud », tome 1, « La Ville de Lausanne » . . . . .	77
Trois nouvelles normes du Centre suisse d'études pour la rationalisation du bâtiment	79